

There are no translations available.

1) Le parole e le espressioni in lingua straniera vanno in *corsivo* quando non siano di uso comune. In tal caso prendono la desinenza al plurale:

Es.: *feedback, en passant, frames* ecc.

2) Le parole straniere ormai assimilate dalla nostra lingua o entrate nell'uso comune vanno in tondo e rimangono invariate al plurale:

Es.: film, dossier, week-end ecc.

Ma: i fans, le telenovelas, i murales.

3) Vanno in tondo e senza forma plurale anche i termini stranieri specifici di una determinata disciplina all'interno di un saggio relativo a quella particolare disciplina. Per esempio, in un testo di pedagogia sulla figura del tutor, tutor si scrive in tondo e non in corsivo.

4) Madame, Monsieur, Messieurs, Lord, Lady, Sir e le relative abbreviazioni vanno sempre maiuscoli. Lady e Sir vanno sempre accompagnati da nome e cognome.

5) Vanno in tondo senza virgolette anche i nomi di vie e piazze stranieri. Quelli inglesi vanno con l'iniziale maiuscola.

Es.: Trafalgar Square, boulevard Voltaire, rue de Varennes ecc.